



HANATOUR JAPAN Co., Ltd.

Toranomon Y-CO Bldg. 8F, 5-12-1 Toranomon, Minato-ku, Tokyo, 105-0001, Japan



為來自世界各地的旅客提供安全又富啟發性的旅遊,讓人們感到快樂,為世界和平做出貢獻

## HANATOUR JAPAN



# HANATOUR JAPAN 股份有限公司

創立於2005年9月,透過旅行為旅客帶來夢想及喜悅。

在各位顧客的支持下克服種種難關,成功在2017年東京證券交易所上市成功。

我們希望能成為潮流領導者。

## Heart

期待旅行帶來的幸福世界

## New Vision

開拓未來讓滿足顧客

## Trust

通過新文化創造感動與信任

# HANATOOUR JAPAN 發展

## 2005年

09月 株式会社HANATOOUR JAPAN 成立  
(資本金100,000,000日元)



11月 加入日本旅行業協會 (JATA) (登錄號碼第1773號)  
日本觀光廳第1類旅行社註冊(旅行社編:1773號)

12月 被選為中國國民訪日團體觀光客接待旅行社  
開始為韓國以外的海外入境旅客提供服務  
開始為出境旅客提供服務

## 2006年

09月 開設九州營業所

## 2007年

02月 總公司搬遷至東京都港區虎門  
04月 國際航空運輸協會 (IATA) 授權旅行社  
05月 收購友愛觀光巴士株式會社 (現合併子公司)  
(一般包車客運業務、大阪府八尾市) 並使其成為子公司。



## 2009年

07月 開設大阪營業所  
開設韓國旅遊住宿在綫預訂網站  
“Japan Ryokan Net”

## 2010年

08月 總公司搬遷至東京都港區西新橋  
10月 在東京國際機場 (羽田機場) 國際  
線航站樓設置諮詢櫃檯



## 2012年

06月 開設北海道營業所

## 2013年

03月 開設韓國營業所 (店名: Travel For You)  
05月 成立 AllegroX™ Hotel Management Co., Ltd.  
(現為合併子公司) (資本金: 9,900,000日元)  
06月 吸收合併 HANATOOUR International Japan Co., Ltd.

## 2014年

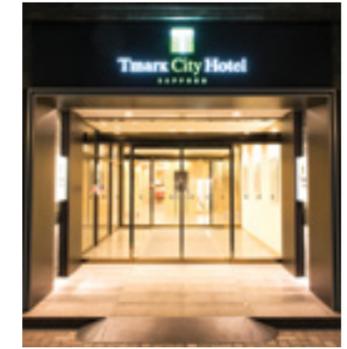
01月 九州旅遊巴士“Kurukuru Bus”開始運營  
03月 成立 STARSHOP & LINE Co., Ltd.  
(合併子公司) (資本金: 90,000,000日元)



05月 開設 STAR☆SHOP 福岡店  
12月 開設沖繩營業所  
在沖繩縣那霸市開始運營  
“Kurukuru Rental Car” (沖繩)

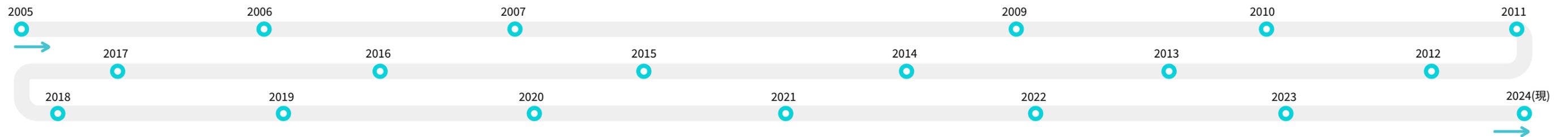
## 2015年

01月 在關西國際機場設置諮詢櫃檯  
04月 「Tmark City Hotel」札幌酒店開業  
11月 旅行預訂網站“Japan Ryokan Net”更新



## 2016年

02月 開設 STAR☆SHOP 大阪店  
04月 友愛觀光巴士開設北海道營業所  
10月 友愛觀光巴士開設九州營業所



## 2017年

01月 在越南胡志明市成立 HANATOOUR JAPAN SYSTEM VIETNAM COMPANY LIMITED (現為合併子公司) (資本金: 2,202,500,000越南盾)  
友愛觀光巴士開設沖繩營業所  
02月 在印度新德里設立聯絡事務所  
04月 開設 STAR☆SHOP 札幌店  
09月 友愛觀光巴士獲得日本巴士協會“安全評價”認證 (認證編號17-389)  
12月 資本金增至10.22億日元  
在東京證券交易所 Mothers 市場 (現為 Growth Market) 上市



## 2018年

01月 開設 BtoB 酒店銷售網站 JAPAN TOMARU  
開設各種門票銷售網站 JAPAN TOPKEN  
03月 (南)友愛觀光巴士變更為(株)友愛觀光巴士  
07月 「東京大森 Tmark City Hotel」酒店開業

## 2019年

02月 在印度尼西亞開設事務所  
07月 開設 BtoB (酒店、旅遊產品) 旅遊產品銷售網站 GORILLA



12月 「Tmark City Hotel 札幌大通店」酒店開業

## 2020年

02月 作為業務結構改革的一部分，轉讓“Kurukuru Bus”業務  
04月 作為業務結構改革的一部分，將當地銷售營業所  
(大阪、九州、北海道、沖繩) 併入東京總公司

## 2021年

03月 「Hotel Senren Kyoto Higashiyama Kiyomizu」開業  
04月 「地接旅行社品質認證制度」認證註冊  
(註冊號2021068)  
05月 總公司搬遷至東京都新宿區新宿  
08月 作為業務結構改革的一部分，STARSHOP & LINE Co., Ltd.  
(合併子公司) 被清算。  
獲得個人信息保護制度 (註冊號: 21004794(01)號)  
11月 資本金增至1,771,940,000日元

## 2022年

03月 「Tmark City Hotel 金澤」酒店開業  
04月 由於東京證券交易所市場劃分的審查，  
從 Mothers 市場轉向 Growth Market  
11月 “Hotel Senren Kyoto Higashiyama Kiyomizu”  
因同意終止租賃合同而關

## 2023年

05月 資本金減少至1億日元 (截至5月15日)  
入境旅遊需求的復蘇，“九州營業所”重新開業  
07月 入境旅遊需求的復蘇，“北海道營業所”重新開業

## 2024年

04月 為了業務一體化，開發了「HANARO」、「BUSRO」系統。  
12月 透過 B2B 網站「Gorilla」，每月達成超過45,000間客房的銷售量。  
作為經營合理化的一環，關閉了關西國際機場服務櫃檯。



### 機場櫃台

羽田機場設有櫃台。  
主要交收WIFI,提供旅遊信息,購票,租車等業務。

### Wi-Fi領取

### 機場穿梭巴士



<https://yuai-kankobus.co.jp/>

以更加舒適、更安全的遊愛觀光巴士為目標,  
以入境旅遊為核心,運行包車觀光巴士及接送巴士服務。



### Tmark City Hotel

<https://tmarkcity.com/>

「緹馬克城市酒店札幌」「東京大森緹馬克城市酒店」,此外「緹馬克城市酒店札幌大道」將預定。  
更提供客戶服務,海外發貨,市場顧問等服務。

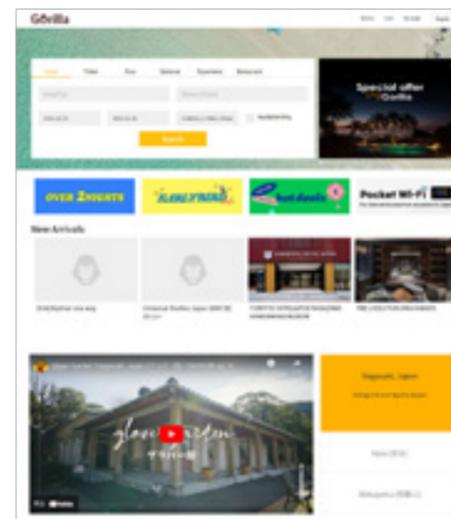
### 酒店住宿

### 觀光點·酒店住宿



[agency.gorillajapan.com](https://agency.gorillajapan.com)

B2B一站式旅遊服務銷售網站「GORILLA(大猩猩)」。  
酒店,各種門票,交通通行證,餐廳等等。



01  
旅遊業

HANATOUR JAPAN以ALL ABOUT JAPAN以座右銘,為來自全世界的旅客,旅遊相關的代理店提供訪日入境事務。2024年約100萬外國遊客經過本公司訪日。



| 旅行安排/進貨營業 |

1. 韓國訪日手配旅行業務

- 1-1 HANATOUR SERVICE INC(韓國)為旅客提供酒店, 餐廳, 公共巴士等服務。
- 1-2 不僅是PKG, 還包括FIT, INCENTIVE等受注型計劃商品。

2. 歐米、中國、東南アジアからのインバウンド手配旅行業務

- 2-1 歐洲, 北美, 印度, 東南亞等地的本地代理店合作。為旅客計劃PKG, FIT, INCENTIVE, AIR&HOTEL等旅遊商品。
- 2-2 在印度和印度尼西亞建立事務所, 以提供當地情報和專注提供潮流和本地銷售活動計劃等。



3. 日本出國手配旅行業務

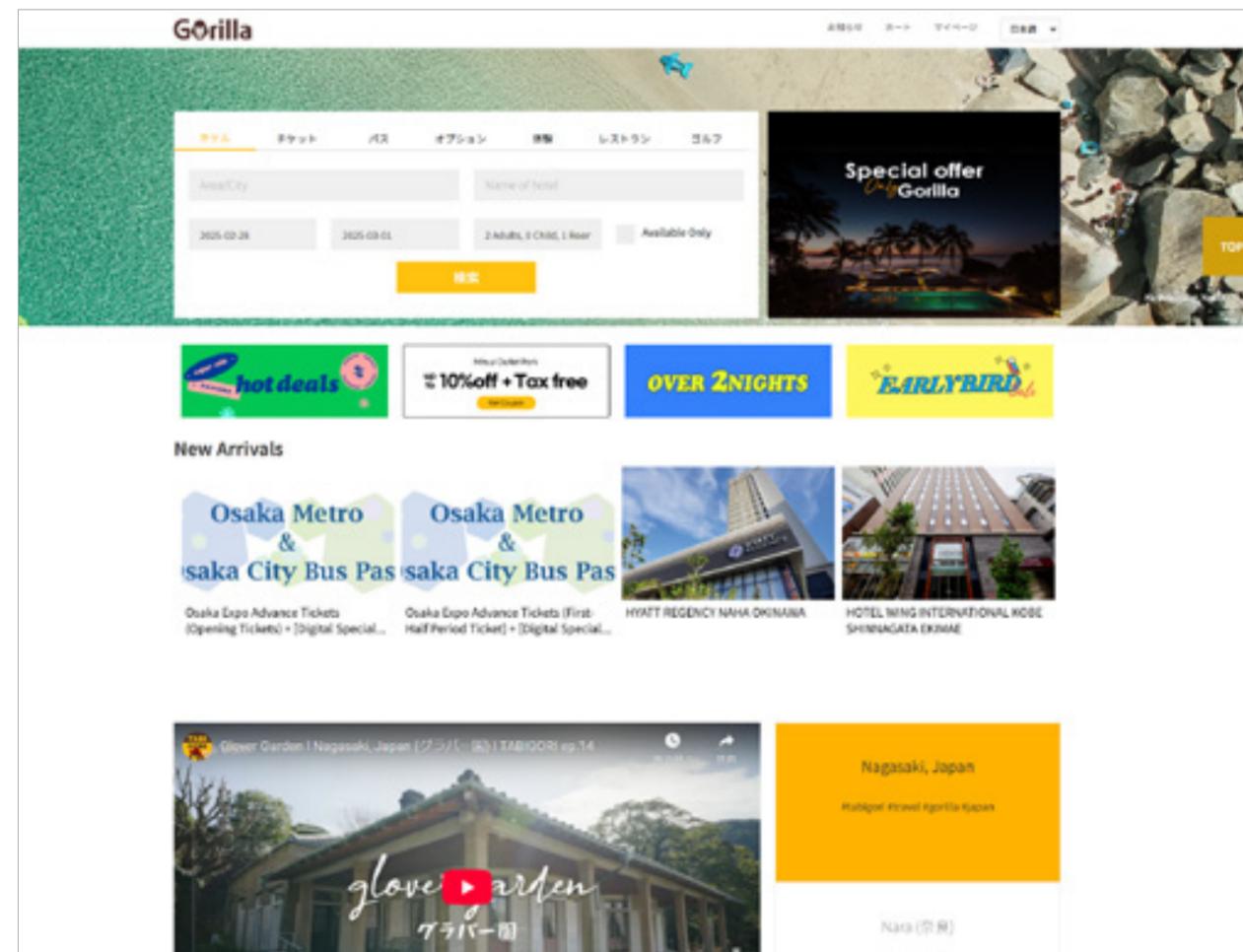
- 3-1 售賣從日本到海外的酒店, 機票和一日遊等商品。

4. 日本特有購銷力

- 4-1 日本全國主要城市設有營業所, 以各地各種設施及飯店的自行採購業務為優勢。
- 4-2 截至2024年第4季度, 已簽訂每日1,200家飯店、50,000間客房的合約, 並銷售入場券、餐廳等約500種商品。

| Online 銷售 |

1. Gorilla Japan



HANATOUR JAPAN新個人旅遊預約系統「GORILLA(大猩猩)」, 提供日本在線一站式旅遊產品平台。此平台可以預約酒店和機票等產品, 此外更售賣酒店+旅遊材料組合套餐以供選擇。

<https://agency.gorillajapan.com/>



02  
巴士事業

根據各種情況,需求和人數來調整提供最適合客人的觀光包車服務。  
此外我們更展開一日遊及租車 運輸服務。



|友愛觀光巴士(包車)|  株式會社 友愛觀光バス

觀光巴士包車可讓您根據人數提供適合車型,相比電車或計程車提供合理價錢。  
根據客戶的使用情況(家庭旅行等)。如您所見,我們有不同車輛選擇,為遊客提供一流的安全運輸保障服務。

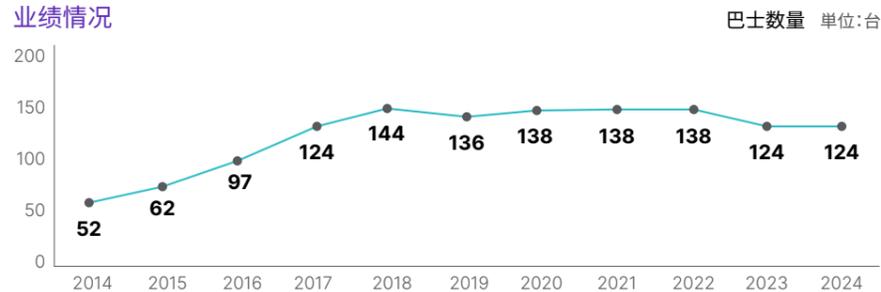
友爱持有巴士數量

	大型	中型	小型	計
東京	18	4	3	25
羽田	9	6	-	15
大阪	21	7	5	33
札幌	26	-	-	26
九州	16	5	4	25
計	90	22	12	124

1987年(昭和53年)成立以來,充分多年經營積累的专业知識,創出不少訪日遊客業績。

- ✓ 最新型安全系統
- ✓ 舒適座椅
- ✓ 專業司機安全駕駛
- ✓ 根據用途和人數準備各種車輛

业绩情况



03  
飯店等設施營  
運事業

「緹馬克城市酒店」為了來自世界各地尋求所有體驗的旅行者,擁有方便的交通設施,提出合理的價格和舒適的設施。「緹馬克城市酒店」為您提供遠離日常生活的特殊而獨特的回憶。

 Tmark City Hotel  
YOUR GLOBAL TRAVEL LANDMARK

我們將為您提供周到的服務和真誠的款待,以提供舒適的住宿。令服務更進一步。  
常保持專業意識,有多國語言的服務員,使來自海外的客戶能夠過得愉快。



|札幌緹馬克城市酒店| 246室

近於札幌市中心重點觀光地大通公園和札幌大鐘在SUSUKI-NO觀光最適合不過。精心挑選的服務我們提供款待和舒適的住宿空間。北極星餐廳:使用北海道的時令食材烹製早餐。  
Restaurant Polaris 提供使用北海道的時令食材的早餐。



|東京大森緹馬克城市酒店| 288室

簡約時尚,採用日本現代設計理念。  
靠近羽田機場和市中心,方便前往機場和其他商業服務。  
是一個非常方便的位置。



|札幌大通緹馬克城市酒店| 150室

酒店位於札幌市中心,根據客戶需求量身定制的設施和優質服務。為你提供一個舒適的住宿環境。



|金澤緹馬克城市酒店| 108室

金澤緹馬克城市酒店位於歷史與尖端共存的金澤市、餐廳鱗次櫛比的繁華街道、片町的中心,非常適合在金澤市進行商務觀光。

# HANATOUR JAPAN 集團社介紹

## HANATOUR JAPAN 總公司

旅遊事業



公司名稱	株式会社 HANATOUR JAPAN
建立	2005年9月
代表人	代表取締役社長 金 尚昱
職工人數	103人 (2024年1月基準)
證券代碼	6561 (東証Growth)
許可註冊	旅遊廳長官登記旅遊業第1773號 日本旅遊業協會JATA正式會員 中國公民訪日團體遊客接納旅行社 旅遊運營商質量認證
電話號碼	+81-3-6629-4760
住址	日本東京都港區虎之門5-12-1虎之門Y-CO大樓 8樓
主頁	<a href="https://hanatourjapan.jp/">https://hanatourjapan.jp/</a>
事業內容	根據旅遊業法的旅遊業 (國內、海外旅遊業務) 導遊業 普通旅客汽車運輸業 翻譯及翻譯業 汽車運輸承辦業務



Gorilla Japan  
TEL. 03-6629-4754  
<https://agency.gorillajapan.com/>

## HANATOUR JAPAN 子公司

酒店事業



株式会社ALLEGROX  
日本東京都港區虎之門5-12-1虎之門Y-CO大樓8樓  
TEL. 03-6380-0909  
<https://tmarkcity.com/>



札幌大通緹馬克城市酒店  
北海道札幌市中央区南2条西7丁目  
TEL. 011-219-3300  
<https://tmarkcity.com/sapporo-odori>



札幌緹馬克城市酒店  
北海道札幌市中央区南7条西5丁目  
TEL. 011-511-7531  
<https://tmarkcity.com/sapporo>



東京大森緹馬克城市酒店  
東京都大田区大森本町1-2-10  
03-5764-1810  
<https://tmarkcity.com/tokyo-omori>



金澤緹馬克城市酒店  
石川県金沢市片町2-21-7  
TEL. 076-210-9021  
<https://tmarkcity.com/kanazawa>

巴士事業



株式会社 友愛観光バス  
東京都葛飾区西水元3-27-3  
TEL. 03-6427-7663  
<https://yuai-kankobus.co.jp/>

IT事業



有限会社 Hanatour Japan System Vietnam  
3F, Saigon Building, 428 Truong Sa, Ward 2, Phu Nhuan  
District, Ho Chi Minh City, Vietnam.  
TEL. +84-8-39301910  
<https://www.hanatourjrv.com/>

HANATOUR JAPAN集團有著不同的商品,由來日到回國,計劃整個行程得心應手。

## HANATOUR JAPAN 聯繫網

### | 國內聯繫網 |

從北海道至沖繩 日本全國都設有子公司。  
日本旅遊不能缺少的住宿設施~交通服務一應需求。



## HANATOUR JAPAN 對應國家 \*2024年基準

美國,英國,以色列,意大利,伊朗,印度,印度尼西亞,烏克蘭,澳大利亞,希臘,科威特,拉斯維加斯,瑞典,西班牙,斯洛文尼亞,泰國,土耳其,挪威,菲律賓,芬蘭,巴西,保加利亞,越南,葡萄牙,馬來西亞,墨西哥,摩洛哥,拉脫維亞,立陶宛,羅馬尼亞,盧森堡,韓國,香港,台灣,中國等



2018年來自38個國家地區客戶經過HANATOUR JAPAN訪日。  
以此作基礎,今後目標是再進一步擴展事業。為您帶來一個愉快日本旅程。

### | 海外聯繫網 |

為了更加貼近世界各地的客戶,HANATOUR JAPAN積極致力於擴大其海外網絡。

**INDONESIA**  
印尼 連絡事務所 (雅加達)

**VIETNAM**  
HANATOUR JAPAN SYSTEM VIETNAM (胡志明市)

**REPUBLIC OF KOREA**  
HANATOUR JAPAN 韓國營業所(首爾·釜山)